

Stross Copybook II Mosses Collection

A 30<sup>v</sup>

Sitt al-Baqā<sup>v</sup> acknowledges to have received 12 out of the 15 dinars still due to her from her former husband Tātōv<sup>v</sup> ha-  
 Lōv' al-Munajjim<sup>v</sup> b. Nāmīr and the latter ~~promises~~ <sup>undertakes</sup> not to  
 marry her again before having paid her the remaining  
 3 dinars & gives her a formal bill of divorce

(Old Cairo 1128)

אלבא באקא' אקוואלדזשעס צו האבן רעכט 12 אונט פון די 15  
 דינארס וועלע זי האט פון איר פריערן מאן טאטו' הא-  
 לוי' אל מונאג'ימ בן נאמיר און דער נאכער ~~פארשפראכט~~ <sup>אונטערנעמט</sup> זיך  
 נישט צו ערשטען איר נאך דער צאלונג פון די נאכגעבליבענע  
 3 דינארס און געבט איר א פארמאל בילד פון די ווייט

A 34<sup>v</sup>

Tiberias 1051

(ג'תתק"א) יום ג' טבת ה'תתקמ"א  
 אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס  
 אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס  
 אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס

(Shay  
 אשאי) איר אב"ד ז"ל ז"ל ז"ל

אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס  
 אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס  
 אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס

pg A 18<sup>v</sup>

~~divorced~~ The wife of Abu al-Hajj Moses b. Abu al-Barakāt  
 agrees to accept 30 instead of 70 silver dinars due  
 to her from her marriage contract, whereas her former  
 husband forgives claims he had <sup>against</sup> her

אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס  
 אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס  
 אנוכא משה בן יצחק אב"ד טיבריאס